

Gemeindeinfo Ebnat-Kappel

Ebnat-Kappel
Politische Gemeinde



VERWALTUNG GESCHLOSSEN

Die Gemeindeverwaltung Ebnat-Kappel bleibt infolge Personalausflug am

Freitag, 20. August 2021, geschlossen.

Bei Todesfällen wenden Sie sich bitte direkt an das zuständige Pfarramt.

Wir danken für Ihr Verständnis.

Gemeinderat Ebnat-Kappel

GEMEINDERAT

1. August-Feier mit Sportlerehrung

Am Vormittag des 1. August lud der Verkehrsverein zur Bundesfeier und Sportlerehrung ein. Etwa 140 Gäste versammelten sich trotz nassem und kühlem Wetter auf dem Bahnhofplatz vor dem Schuppen. Die Mehrheit traf sich zum traditionell gewordenen Gemeinschafts-Zmorge. Verspeist wurden selbst mitgebrachte oder bei Cafe Kunz vorbestellte Köstlichkeiten. Die Getränke konnten bequem vor Ort am Buffet des vorangegangenen Open-Airs bezogen werden. Das Blasmusik-Ensemble blechkollision.ch brachte viel Stimmung auf den Platz und die humorvolle und kreative Feste der Ebnat-Kappler Ralph Brühwiler kam bei den Gästen sehr gut an.

Der Gemeindepräsident Jon Fadri Huder ehrte folgende Sportlerinnen und Sportler für ihre Leistungen im vergangenen Jahr: Das Team Toggenburg FF-19 (Frauenfussball) für den Cupsieg 2021 und Jan Scherrer für die Bronzemedaille an der WM 2021 Snowboard Halfpipe.



Jon Fadri Huder ehrt Jan Scherrer

BAUKOMMISSION NEUBAU PFLEGEHEIM WIER

Stand der Arbeiten

Anfang Jahr haben die Bauarbeiten des Neubaus mit den Vorbereitungsarbeiten und dem anschliessenden Baugrubenaushub begonnen. Zur Sicherung der Baugrube wurden Rühlwände erstellt. Diese wurden durch Ankerbohrungen gesichert. Insgesamt wurden rund 120 Erdanker mit einer Gesamtlänge von rund 750 Meter eingebaut. Anfang Juli wurden die Arbeiten an der Baugrube abgeschlossen. Zudem wurden die Fundamente für die zwei Baukräne erstellt. Die erste Kranmontage erfolgte Mitte Juli. Der zweite Kran wird Mitte August aufgerichtet.

Derzeit laufen die Arbeiten für die Kanalisation unter dem Untergeschoss. Anschliessend wird darauf die Fundation mit einer Flachgründung erstellt. Dafür wird eine massive Bodenplatte erstellt. Die Baumeisterarbeiten starten nach den Sommerferien. Die Arbeiten werden durch die Stutz AG, Wil ausgeführt.

Parallel zu den Arbeiten vor Ort erstellt das Architektenteam der Planergemeinschaft Wier (bestehend aus der Zach + Zünd Architekten GmbH BSA SIA und der Dobis Architekten GmbH) die Ausführungsplanung mit der Werk- und Detail-

planung. Zudem werden die nächsten Ausschreibungen für Arbeitsvergaben vorbereitet. Die Aufträge im Projekt Neubau Pflegeheim Wier müssen grundsätzlich öffentlich ausgeschrieben werden, da der Auftragswert des Neubaus den Schwellenwert des WTO-Übereinkommens überschreitet. Davon ausgenommen sind Aufträge, die nach den Bestimmungen der Bagatellklausel vergeben werden. Die nächsten Ausschreibungen werden im Herbst 2021 veröffentlicht.



Baustelle Neubau Pflegeheim Wier

GEMEINDERAT

Zweiter Mitwirkungsworkshop Betriebs- und Gestaltungskonzept (BGK) Sonnegg-, Rosenbüel- und Hofstrasse

Am 30. Juni 2020 wurde der erste Mitwirkungsworkshop mit den direkten Anstössern durchgeführt. Der zweite Mitwirkungsworkshop und eine Informationsveranstaltung über die Sofortmassnahmen waren ursprünglich auf Ende 2020 geplant. Aufgrund der coronabedingten Einschränkungen mussten diese Veranstaltungen abgesagt werden. Die Sofortmassnahmen wurden stattdessen im November 2020 zur öffentlichen Mitwirkung aufgelegt. Innert der Auflagefrist sind elf Rückmeldungen eingegangen. Aufgrund der erhaltenen Eingaben hat der Gemeinderat entschieden, dass die Sofortmassnahmen bis zur Durchführung des zweiten Mitwirkungsworkshops sistiert werden. Mit der Absicht, dass den Anstössern die Abgrenzung zwischen den Sofortmassnahmen und dem Betriebs- und Gestaltungskonzept an der nächsten Veranstaltung erläutert werden kann. Zudem sollen die Sofortmassnahmen in Abstimmung auf das BGK erfolgen und mit dem BGK kompatibel sein.

Am zweiten Mitwirkungsworkshop mit den di-

rekten Anstössern wurden die Anwesenden über den aktuellen Stand informiert. Die drei erarbeiteten BGK-Varianten (Rechtsvortritt, Tempo-30-Zone und Einbahn) wurden vorgestellt. Anschliessend wurde über die Varianten in Kleingruppen diskutiert und die Erkenntnisse im Plenum zusammengetragen. Zudem informierten die Verkehrsplaner der asa AG, Rapperswil, über die geplanten Sofortmassnahmen und die Ergebnisse der durchgeführten Mitwirkung. Die Zusammenfassung der Ergebnisse der Veranstaltung wurde den Anwesenden im Nachgang per Mail zugestellt. Eingeladene Anstösser, die an der Veranstaltung nicht teilnehmen konnten, können die Zusammenfassung unter gemeinde@ebnat-kappel.ch beziehen.

Der Gemeinderat bedankt sich bei den Teilnehmenden für das Interesse und die konstruktive Diskussion. Im August wird der Gemeinderat den Entscheid über das weitere Vorgehen betreffend BGK und Sofortmassnahmen fällen und anschliessend die Bevölkerung informieren.

AUSBILDUNGSWESEN

Lehrstellenforum Toggenburg

Am Samstag, 14. August 2021, 08.30 – 12.00 Uhr, findet in der Markthalle Wattwil das Lehrstellenforum Toggenburg statt. Die Gemeinde Ebnat-Kappel wird an einem gemeinsamen Stand mit der Gemeinde Wattwil vertreten sein. Interessierte Jugendliche und ihre Eltern sind herzlich eingeladen, sich zu informieren. Die Gemeinde Ebnat-Kappel bildet Lernende in den Berufen Kauffrau/-mann und Fachmann/-frau Betriebsunterhalt aus.

Weitere Informationen zum Lehrstellenforum finden Sie unter www.lftoggenburg.ch.

GEMEINDERAT

Verkehrsbehinderung Kapplerstrasse

Die Kantonsstrasse vom Anschluss Stegrüti bis Höhe der Firma Alex Neher AG wird in den kommenden Monaten vollständig saniert. Das Tiefbauamt, Strassenkreisinspektorat Wattwil, meldet, dass die Bauarbeiten ab dem 16. August 2021 starten und bis ins Jahr 2022 andauern werden. Während dieser Zeit wird die Durchfahrt einspurig geführt und mit einem Lichtsignal geregelt. Es muss mit Wartezeiten gerechnet werden. Die Beteiligten bitten um Verständnis. Als Alternative für die Fahrt Richtung Wattwil steht auch die Nutzung der Umfahrungsstrasse mit Einfahrt im Gieselbach zur Verfügung.

HANDÄNDERUNGEN JUNI 2021

Kraftwerk Trempel AG, in Ebnat-Kappel, **an Federer Thomas Stephan**, in Krummenau, **und Lengwiler Irene Helene**, in Krummenau, zu je ½ ME, 189 m² Boden, abgetrennt ab Nr. 2314, Trempel, vereinigt mit Nr. 1309, Trempel

Hollinger Brigitte Ursula, in Ebnat-Kappel, **an Schlegel Florian Stefan und Looser Anne Andrea**, in Ebnat-Kappel, zu je ½ ME, Nr. 1464, Stockenstrasse 5a, Eck-Reiheneinfamilienhaus, 297 m² Boden

Erbengemeinschaft Vogel Karl, an Vogel Anna Marie, in Ebnat-Kappel, ½-ME an Nr. 1554, Lägelenstrasse 2, Einfamilienhaus, 1'130 m² Boden

Erbengemeinschaft Stäheli Lieselotte Emmy, an ESOR-X AG, in Wollerau, Nr. 1455, Rosenbüelstrasse 80b, Einfamilienhaus, 2'413 m² Boden

Tröhler Christian, in Wil, **an Buchmüller Patrick**, in Krummenau, Nr. 2412, Lütismüli, 814 m² Boden

Schmid Andreas Rudolf, in Kilchberg, **an Gloor Raphael Christian**, in Jona, Nr. 3055, Bendel, Wohnhaus, 1'749 m² Boden, Nr. 3096, Bendel, Garage, 224 m² Boden

Stiftung Kartause Ittingen, in Warth-Weiningen, **an Brunner Ruedi**, in Krummenau, Nr. 1026, Chüeboden, Gubelspitz, Alpshaus, Alpställe, 440'632 m² Boden

Sacchet Omar, in Ebnat-Kappel, **an Schreiber Elke**, in Ebnat-Kappel, ½-ME an Nr. 89, Industriestrasse 52, Wohnhaus mit Garage, 1'410 m² Boden

Strixner Barbara, in Deutschland, **an RADOVA AG**, in Rothrist, Nr. S10056, Bachstrasse 47a, 3 ½-Zimmer-Whg. (StWE-WQ 176/1000), Nr. S10061, Bachstrasse 47a, Garage (StWE-WQ 10/1000)

Nr.: Grundstücknummer
StWE-WQ: Stockwerkeigentums-Wertquote
ME: Miteigentum

PERSONELLES

Erfolgreiche Weiterbildung

Anita Kuratli, Mitarbeiterin Front Office, hat nach dem Diplom als Fachfrau öffentliche Verwaltung GFS (Gemeinfachschule) im vergangenen Jahr nun auch die Berufsprüfung zur Fachfrau öffentliche Verwaltung mit eidgenössischem Fachausweis erfolgreich bestanden. Mit grossem Einsatz hat Anita Kuratli sich auf die Berufsprüfung vorbereitet sowie die Projektarbeit erstellt und dadurch ihre Fachkenntnisse über die öffentliche Verwaltung erweitert. Als Belohnung darf sie nun den eidgenössischen Fachausweis entgegennehmen.

Der Gemeinderat und das Personal gratulieren Anita Kuratli herzlich zur bestandenen Prüfung und freuen sich, sie zu ihrem Team zählen zu dürfen.

FEUERWEHR

Übergärung verhindern, Heumesssonden einsetzen

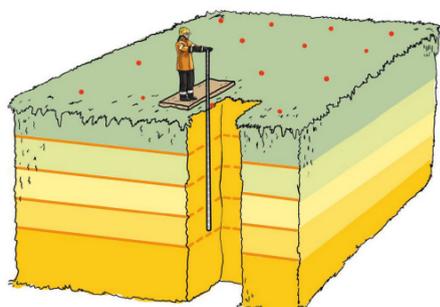
Die Feuerwehr Ebnat-Kappel besitzt zwei Heumesssonden, die sie den Landwirten unentgeltlich ausleiht, damit diese die Temperatur ihrer Futterstöcke überwachen können. Denn oftmals führen Selbstentzündungen überhitzter Futterstöcke zu Scheunenbränden. Ursache davon sind mikrobielle Tätigkeiten, die zur Futterstockübergärung führen können. Bis 55 Grad Celsius findet eine normale Gärung statt.

Ab 55 Grad Celsius setzt eine Übergärung ein, die der Landwirt regelmässig kontrollieren soll, um einen weiteren Temperaturanstieg frühzeitig zu erkennen. Zudem verliert das Futter ab 55 Grad Celsius an Wert.

Ab 70 Grad Celsius besteht aufgrund der Überhitzung Brandgefahr. Es drohen weitere Gefahren wie eingesunkene Stellen oder eine Gärgasvergiftung. Futterstöcke, mit über 100 Grad Celsius weisen in der Regel Glutnester auf, zudem besteht unmittelbare Brandgefahr.

Mit den Heumesssonden der Feuerwehr Ebnat-Kappel können die Landwirte frühzeitig eine mögliche Gefahr erkennen. Durch die rechtzeitige Alarmierung kann die Feuerwehr Ebnat-Kappel einen überhitzten Futterstock fachmännisch entlüften, allenfalls kühlen und den notwendigen Brandschutz erstellen.

Bei Fragen steht Feuerwehr-Kommandant Beat Huber zur Verfügung: 078 653 55 09.



Grafik Heumesssonde